

MEOWS OF LOVE

Translation: María Victoria Arbués Gállego

Koroshi and Tengo,
White, as the crest of the waves
In the first light of dawn.

Hachiko and Aomame,
Steel-hard grey
And warm late sunset.

Rem, alias chiquitito,
Of the colour of the quiet lands
Where the humble grain of wheat dwelled.

Eternally free
You roam the paths of Nirvana,
You run through the fruit trees of paradise,
You purr amidst the gleam of a thousand moons
And, placidly, you arch your backs
When Andrea and Aser's caresses
Invade your entrails.

Ceremony of homage, the hunted pieces
You proudly display to the astonishment
And complacency of the gods

When silence spreads its wings
Under the empire of the stars,
In Fraga and La Litera brings the night
Tender meows of love.

“Through the Eternal Dust of the Roads” (2022 -)